

Instrucciones de uso Despertador por radio



AB0-FW-2

Edición: 02/2020

Índice de contenidos

1	Ámbito de aplicación	1
2	Seguridad	1
2.1	Indicaciones de seguridad	1
2.2	Operación con pilas	1
3	Mantenimiento	1
3.1	Condiciones ambientales	1
3.2	Eliminación	1
3.3	Limpieza y cuidado	1
3.4	Almacenamiento	1
3.5	Volumen de suministro	1
4	Puesta en funcionamiento	1
5	Modos/funciones	2
5.1	Teclas de funciones	2
5.2	Fecha y hora	2
5.2.1	Hora de la radio	2
5.2.2	Ajuste manual	2
5.2.3	Formato de 12/24 horas	2
5.2.4	Indicador del día de la semana	2
5.2.5	Huso horario	2
5.3	Horas de la alarma	2
5.3.1	Ajustar las horas de la alarma	2
5.3.2	Encender/apagar la alarma	2
5.3.3	Repetición de la alarma	2
5.3.4	Apagar la alarma	2
5.4	Indicador de temperatura	2
5.5	Función de iluminación	2
6	Datos técnicos	2
7	Cambio de las pilas	2
8	Declaración de conformidad	2
9	Reparación de fallos	2

Servicio DE ATENCIÓN AL CLIENTE

Tenga en cuenta que, por motivos de organización, **no** podemos aceptar **paquetes sin previo aviso** o enviados sin franqueo.

Utilice **primero** nuestra **página de inicio de servicio** o contacte con nosotros mediante el **correo electrónico** indicado o nuestra **línea directa de servicio**.

Tenga el **núm. de modelo** del producto a mano; este se encuentra en la **parte trasera o inferior** del producto.

@ garantias@glodg.net
☎ 0034 965 41 97 60

1 Ámbito de aplicación

El despertador por radio está diseñado para el uso como despertador.. No se permite un uso diferente del descrito en las presentes instrucciones de uso, y puede conllevar daños y lesiones. No se asumirá responsabilidad por los daños derivados de un uso no conforme a lo previsto. Encontrará más indicaciones y explicaciones en las instrucciones de uso.

2 Seguridad

2.1 Indicaciones de seguridad

Lea con atención este capítulo y siga todas las indicaciones proporcionadas. De este modo puede garantizarse una operación fiable. Guarde bien el paquete y las instrucciones de uso para poder entregar el despertador por radio a su nuevo propietario en caso de revenderlo.

- No coloque objetos sobre el despertador por radio ni ejerza presión sobre la pantalla. De lo contrario, la pantalla puede romperse.
- No toque la pantalla con objetos de bordes afilados para evitar daños.

Peligros para los niños y las personas discapacitadas:

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los ocho (8) años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o falta de experiencia o conocimientos solo si se hallan bajo supervisión o han recibido instrucción en relación con el uso seguro del mismo y han comprendido los peligros que conlleva. Este aparato no es un juguete para niños. Los niños no pueden limpiar ni revisar el despertador sin supervisión. Encontrará información más detallada en www.krippel-watches.de.

2.2 Operación con pilas

Su despertador por radio se opera mediante dos pilas de 1,5 V de tipo LR03/R03/AAA. A continuación encontrará algunas indicaciones para el manejo de las pilas:

- No exponga nunca las pilas a un calor excesivo, por ejemplo por el sol, fuegos, calefacciones o similares - ¡Peligro elevado de salida del líquido!
- Las pilas no deben cargarse ni reactivarse por otros medios, abrirse, tirarse al fuego ni cortocircuitarse - ¡Peligro de explosiones!
- Guarde siempre las pilas fuera del alcance de los niños. Las pilas pueden conllevar peligro de muerte si se tragan. Si se traga una pila, debe acudir a un médico de inmediato.
- En caso de pilas agotadas, evite el contacto con la piel, los ojos y las mucosas. Limpie los puntos afectados por el ácido de las pilas de inmediato con una gran cantidad de agua clara y acuda a un médico de inmediato.
- Si es necesario, limpie los contactos de las pilas y los contracontactos del dispositivo.

- Saque las pilas agotadas del aparato a la mayor brevedad posible. Existe un peligro elevado de que se salga el líquido. Retire las pilas si no usa el despertador por radio por un tiempo prolongado - ¡riesgo de fugas! ¡Maneje las pilas derramadas con cuidado!

El incumplimiento de estas indicaciones puede provocar daños y, dadas las circunstancias, incluso provocar una explosión de las pilas. Encontrará más indicaciones y datos sobre el cambio de las pilas en el punto 7 "Cambio de las pilas".

3 Mantenimiento

3.1 Condiciones ambientales

Preste atención a que su despertador por radio no se vea permanentemente expuesto a la humedad y evite el polvo, el calor y la radiación directa de calor durante un periodo demasiado largo (especialmente en el coche). El despertador por radio está protegido contra los golpes que pueden producirse durante el uso normal. Es imprescindible evitar los campos magnéticos demasiado fuertes (p. ej. equipos eléctricos de soldadura, transformadores), pues de lo contrario pueden producirse variaciones en la medición del tiempo. Por lo demás, pueden producirse averías electromagnéticas o atmosféricas que afecten a la señal de radio. No prestar atención a estas indicaciones puede dañar el despertador por radio.

3.2 Eliminación

Eliminación del embalaje



Separe el embalaje según el tipo de material para desecharlo. Lleve el papel y el cartón al contenedor de papel, y las láminas al de materiales reciclables.

Eliminación de equipos antiguos

(Aplicación en la Unión Europea y otros Estados europeos con sistemas para la recogida separada de materiales)

¡No tirar los equipos antiguos a la basura doméstica!



Este símbolo indica que el producto no puede desecharse junto a la basura doméstica en conformidad con la Directiva de equipos eléctricos y electrónicos antiguos (2012/19/UE) y las leyes nacionales. El producto debe entregarse a un punto de recogida previsto para ello. Esto puede hacerse, por ejemplo, devolviéndolo a la compra de un producto similar o entregándolo a un punto de recogida autorizado para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos antiguos. El manejo incorrecto de los equipos antiguos puede tener consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana debido a las sustancias potencialmente peligrosas que a menudo contienen los equipos eléctricos y electrónicos antiguos. Desechando correctamente este producto, además, contribuirá a un aprovechamiento efectivo de los recursos naturales. Encontrará información sobre puntos de recogida de equipos antiguos en la administración de su municipio, los responsables públicos de eliminación de desechos, los puntos autorizados para el eliminación de desechos de equipos eléctricos y electrónicos antiguos o su servicio de recogida de basuras.

Importador: Krippel-Electronics GmbH, Maria-Theresia-Straße 41, 4600 Wels, AUSTRIA



Der Grüne Punkt - Duales System Deutschland GmbH. Para el consumidor final, sirve de indicación de que el fabricante de este paquete ha cumplido con las obligaciones del reglamento sobre embalajes.

3.3 Limpieza y cuidado

Limpie el despertador por radio solo con un trapo suave, humedecido y sin pelusas. No utilice disolventes ni productos de limpieza abrasivos o gaseosos. No exponga el despertador por radio a una luz solar fuerte ni a radiaciones ultravioleta.

3.4 Almacenamiento

Retire las pilas si no va a utilizar el despertador por radio durante un periodo prolongado. Para almacenar el despertador por radio, preste atención a las indicaciones del punto 3.1 "Condiciones ambientales". El despertador por radio debe almacenarse de forma segura. Evite las altas temperaturas (por ejemplo, por una radiación solar intensa).

3.5 Volumen de suministro

1 Despertador por radio AB0-FW-2

1 Instrucciones de uso, 1 Tarjeta de garantía

4 Puesta en funcionamiento

Le recomendamos leer con atención las instrucciones de uso antes de poner el despertador por radio en funcionamiento. En especial, lea antes de la puesta en funcionamiento el punto 5.1 "Teclas de funciones" para familiarizarse con el despertador por radio.

1. En primer lugar, retire la película protectora de la pantalla del despertador por radio.
2. Abra la cubierta del compartimento de las pilas en la parte trasera del despertador por radio y coloque dos pilas de 1,5 V de tipo LR03/R03/AAA con la polaridad correcta en él (prestar atención a la polaridad +/-).
3. Una vez colocadas las pilas, se enciende la pantalla LCD, suena un tono de señal breve y empieza automáticamente la búsqueda de la hora por radio, indicada por un símbolo de sintonización de radio intermitente:



Este proceso puede durar entre aprox. 7 minutos. Al recibir la señal de radio, se ajustan automáticamente las indicaciones de fecha y hora. El símbolo de sintonización de radio está siempre visible.

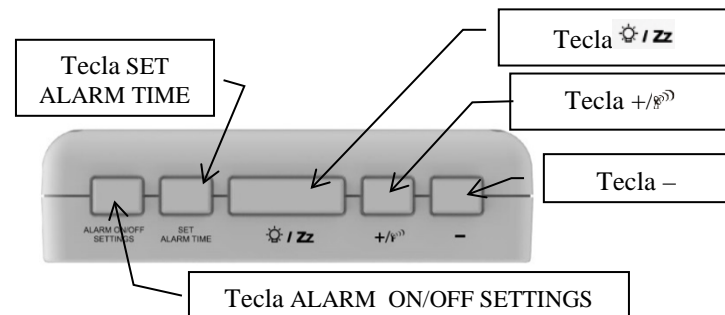
4. Por lo general, la señal de radio se sincroniza con la hora de la radio y el símbolo de sintonización de radio permanece estable.
5. Si no es el caso, compruebe los siguientes puntos: La distancia a las fuentes de interferencias, como pantallas de ordenadores o televisores, debe ser de al menos entre 1,5 y 2 metros. No coloque el despertador por radio directamente sobre marcos de ventanas de metal o cerca de estas. En las estancias de hormigón armado (sótanos, edificios, etc.), la señal de radio será forzosamente más débil. En este caso, coloque su despertador por radio cerca de una ventana. Puesto que las interferencias atmosféricas son menores durante la noche, entonces es posible recibir la señal de radio en la mayoría de los casos. En principio, solo es necesaria una sincronización al día para mostrar la hora correcta.
6. Mantenga pulsada la tecla +/Ⓜ durante aprox. 3 segundos hasta que el símbolo de sintonización de radio empiece a parpadear. Se intentará recibir de nuevo una señal de radio.
7. Si no es posible recibir señales en el lugar de uso, también puede ajustar la hora manualmente (véase el punto 5.2.2 "Ajuste manual").

5 Modos/functiones

- **Fecha y hora** (Hora de la radio, fecha, ajuste manual de la hora, formato de 12/24 horas, huso horario, día de la semana)
- **Alarma** (Alarma de la semana, alarma del fin de semana, repetición de la alarma)
- **Temperatura en °C/°F**
- **Luz de la pantalla**

5.1 Teclas de funciones

Vista desde arriba:

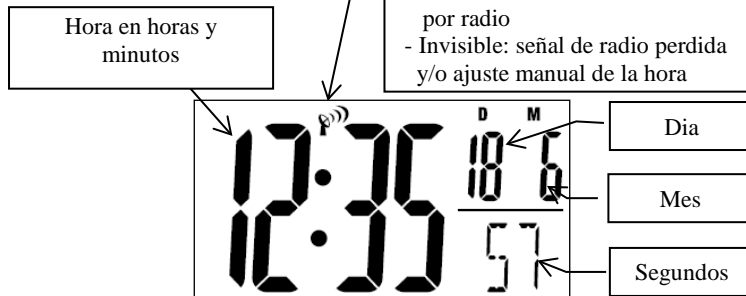


Vista delantera:



A continuación encontrará una descripción detallada de los distintos modos del despertador por radio:

5.2 Fecha y hora



5.2.1 Hora de la radio

La hora se codifica (DCF77) y se transmite desde una emisora de ondas largas en Mainflingen, cerca de Fráncfort del Meno, a un área de emisión de aprox. 1.500 km. Si su despertador por radio se encuentra dentro de este rango de emisión, recibirá esta señal, la convertirá e indicará siempre la hora exacta y la fecha correcta independientemente de los horarios de invierno o verano. Si no es posible recibir señales en el lugar de uso, la hora también puede ajustarse manualmente (véase el punto 5.2.2 "Ajuste manual").

5.2.2 Ajuste manual

Nota: Para que los números pasen rápidamente, mantenga pulsada la tecla +/⌚ o -.

1. Mantenga pulsada la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS durante aprox. 3 segundos. En primer lugar, accederá al ajuste del idioma de visualización del día de la semana. Con las teclas +/⌚ o - puede seleccionar el idioma que desee (GE = Alemán, EN = Inglés, FR = Francés, IT = Italiano, DU = Holandés).
2. Confirme su elección con la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS,

aparecerá 24 horas y parpadeará. Con la tecla +/⌚ o - puede seleccionar la indicación que desee, de 12 h o de 24 h (formato de 12 o 24 horas).

3. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: El año parpadea. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar el año.
4. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: El mes parpadea. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar el mes.
5. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: El día parpadea. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar el día.
6. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: Las horas parpadean. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar la hora.
7. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: Los minutos parpadean. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar los minutos.
8. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: El huso horario parpadea. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar el huso horario 0 para el horario de Centroeuropa. Para ajustar otros husos horarios, véase el capítulo 4.2.5 "Huso horario".
9. Pulse la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS. El ajuste manual de la hora ha finalizado.

Nota: Si, durante el ajuste manual de la hora, no se pulsa ninguna tecla durante aprox. 2 minutos, se finaliza el modo de ajuste de la hora. Se guardarán los datos introducidos.

5.2.3 Formato de 12/24 horas

Para ajustar el formato de 12/24 horas, proceda tal y como se describe en el punto 5.2.2 "Ajuste manual". Reconocerá el formato de 12 horas porque a la izquierda, junto a la hora, aparece "PM" (de las 12 a las 00 h).

5.2.4 Indicador del día de la semana

Tan pronto como coloque las pilas, aparecerán los segundos en el campo inferior derecho de la pantalla. Para cambiar al indicador del día de la semana, pulse la tecla +/⌚ todas las veces necesarias hasta que este aparezca. El despertador con reloj adaptará automáticamente a la fecha la indicación del día de la semana.

5.2.5 Huso horario

Con esta función, puede ajustar y visualizar la hora del huso horario que desee. En la configuración básica, el ajuste del huso horario es igual a la hora local.

La Tierra está dividida en 24 husos horarios. Un huso horario es una sección de la superficie de la Tierra que tiene una hora común. De manera ideal, pasa por los grados de longitud a partir de los polos. Al pasar a otro huso, se cambia la hora. En dirección este, una hora más; en dirección oeste, una hora menos. Si, por ejemplo, desea ajustar la hora de un país a 6 husos horarios al oeste de su país, deberá quitar 6 horas del huso horario de su país e introducir la cifra correspondiente.

Ajuste del huso horario

1. Para ajustar el huso horario, mantenga pulsada la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS durante aprox. 3 segundos hasta que parpadee el idioma para la indicación del día de la semana.
2. Pulse ahora la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS siete veces hasta que en la pantalla aparezca una cifra intermitente (de -12 a +12).
3. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar el huso horario deseado. Confirme su selección pulsando la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS. Ahora se vuelve a visualizar la hora local. El ajuste del huso horario ha finalizado.

Ahora, pulsando brevemente la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS, puede cambiar entre la hora local y la hora del huso horario ajustado. Reconocerá que se indica la hora del huso horario ajustado por el símbolo ZONE a la izquierda junto a la hora.

Nota: En este modo solo puede ajustar las horas. Los minutos están sincronizados con la hora normal.

5.3 Horas de la alarma

El despertador por radio cuenta con dos horas de alarma ajustables, la alarma de la semana (1-5) y la alarma del fin de semana (6-7).

Justo después de colocar las pilas, en el campo superior derecho de la pantalla se visualizará la fecha. Para cambiar a la indicación de la hora de la alarma, pulse la tecla -.

5.3.1 Ajustar las horas de la alarma

1. Mantenga pulsada la tecla SET ALARM TIME durante aprox. 3 segundos. El indicador para la alarma de la semana (1-5 = LU -VI) y las horas de la alarma de la semana empiezan a parpadear.
2. Ahora, ajuste la hora deseada con las teclas +/⌚ o -. Ajustando la hora de la alarma, esta alarma se activará automáticamente, lo que indica el símbolo de la campana 🔔.
3. Pulse la tecla SET ALARM TIME: Los minutos de la alarma parpadean. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar los minutos de la alarma.
4. Confirme la entrada con la tecla SET ALARM TIME: La alarma de la semana está ajustada y el indicador para la alarma del fin de semana (6-7 = SÁ y DO) así como las horas de la alarma del fin de semana empiezan a parpadear.
5. Ahora, ajuste la hora deseada con las teclas +/⌚ o -. Ajustando la hora de la alarma, esta alarma se activará automáticamente, lo que indica el símbolo de la campana 🔔.
6. Pulse la tecla SET ALARM TIME: Los minutos de la alarma parpadean. Pulse la tecla +/⌚ o - para ajustar los minutos de la alarma. Confirme la entrada con la tecla SET ALARM TIME: La alarma para el fin de semana está ajustada ahora.
7. En la pantalla de su despertador por radio puede verse la siguiente hora de alarma en cada momento, es decir, por lo general, el día 1 (=lunes) la hora de la alarma del día 2 (=martes = alarma de la semana), o el día 5 (=viernes) la hora de la alarma del día 6 (=sábado = alarma del fin de semana), el día 7 (=domingo) la hora de la alarma del día 1 (=lunes = alarma de la semana).

Nota: La alarma reacciona a la hora que se muestra en la pantalla en cada momento (hora de la radio, hora ajustada manualmente u hora del huso horario ajustado).

La hora de la alarma ajustada para la semana o el fin de semana puede consultarse pulsando la tecla SET ALARM TIME: Pulsar 1x para la alarma de la semana (aparece 1-5), pulsar 2x para la alarma del fin de semana (aparece 6-7); volver a pulsar para volver a la indicación original.

5.3.2 Encender/apagar la alarma

Pulse la tecla -, se mostrará la hora ajustada de la alarma. Pulse brevemente la tecla ALARM ON/OFF SETTINGS: El símbolo de la campana aparece o desaparece. Pulse la tecla - para volver a la vista anterior.

5.3.3 Repetición de la alarma

Pulsando la tecla ⚡/ZZ se finaliza el tono de alarma y se activa la repetición de la alarma. La pantalla se ilumina durante aprox. 2 segundos y "ZZ" parpadea junto al símbolo de la campana. La alarma del despertador se repite después de 8 minutos.

5.3.4 Apagar la alarma

Si suena una alarma, el símbolo de la campana parpadeará por encima de la hora de alarma. La alarma se apaga automáticamente después de 5 minutos o bien puede apagarse pulsando las teclas SET ALARM TIME, +/⌚, - o ALARM ON/OFF SETTINGS, si bien permanecerá activada.

5.4 Indicador de temperatura

Tan pronto como coloque las pilas, aparecerán los segundos en el campo inferior derecho de la pantalla. Para cambiar al indicador de

temperatura, pulse la tecla +/⌚ todas las veces necesarias hasta que este aparezca.

Selección °Celsius/°Fahrenheit: Mantenga pulsada la tecla - durante aprox. 5 segundos (durante la indicación de la temperatura) para seleccionar entre °C y °F para la indicación de la temperatura.

5.5 Función de iluminación

Pulsando la tecla ⚡/ZZ se ilumina la pantalla durante aprox. 2 segundos, de tal manera que pueda consultar las indicaciones de su despertador por radio también en la oscuridad. No es posible una iluminación permanente de la pantalla. No obstante, tenga en cuenta que para la iluminación de la pantalla se consume más corriente, lo que conlleva una menor vida útil de las pilas.

6 Datos técnicos

Temperatura de operación: 0 °C - 50 °C
Temperatura de almacenamiento: -10 °C - 50 °C

Temperatura:

Precisión: +/- 1 °C Resolución: 0,1 °C
Rango de medición: 0 °C - 50 °C Intervalo de medición: 20 segundos

Alarma:

Duración de la alarma: 5 minutos

Pilas:

2 x pilas de 1,5 V de tipo LR03/R03/AAA
(2 x 1,5 V LR03/R03/AAA)

7 Cambio de las pilas

Cambie las pilas de inmediato se la indicación en la pantalla se vuelve más débil o desaparece del todo. Abra la cubierta del compartimento de las pilas en la parte trasera del despertador por radio. Limpie los contactos de las pilas y los contactos del aparato antes de colocarlas. Ponga las pilas (dos pilas de 1,5 V de tipo LR03/R03/AAA) con la polaridad correcta y vuelva a cerrar la cubierta del compartimento de las pilas. Sustituya las pilas solo por tipos de pilas similares y no mezcle nunca pilas antiguas con nuevas, pues de las antiguas puede salirse líquido.

8 Declaración de conformidad

Directiva RED 2014/53/UE, Directiva RoHS 2011/65/UE: Por la presente, Krippel-Electronics GmbH

declara que el despertador por radio se halla conforme con los requisitos básicos y el resto de disposiciones pertinentes de las Directivas 2014/53/UE y 2011/65/UE. Puede consultar el texto íntegro de la declaración de conformidad en nuestra página web: www.krippel-watches.de



9 Reparación de fallos

El despertador por radio no recibe señales de radio: Si el despertador por radio no recibe ninguna señal, inténtelo de nuevo en otro lugar. Es posible que obstáculos de construcción o naturales (p. ej. montañas) causen interferencias en la recepción de la señal de radio, o que esta resulte imposible. Para ello, el aparato cuenta con un reloj de cuarzo que puede utilizarse en sustitución (véase el punto 5.2.2 "Ajuste manual"). Las averías electromagnéticas o atmosféricas también pueden causar interferencias en la señal de radio. No obstante, estas interferencias pueden solucionarse en la mayoría de los casos simplemente cambiando de lugar.

Indicación incorrecta de la temperatura: A través de la radiación solar directa se influye sobre el indicador de temperatura. Coloque el despertador por radio de tal manera que no se vea expuesto a la radiación solar directa.

Pilas con poca potencia: Cambie las pilas tan pronto como la señal se debilite o se apague del todo. Al colocar las nuevas pilas, preste siempre atención a que la polaridad sea la correcta (véase el punto 7 "Cambio de las pilas"). Una vez cambiadas las pilas, proceda tal y como se describe en el punto 4 "Puesta en funcionamiento".